

## 「好賞 Shopping」條款及細則:

1. 推廣期為 2020 年 4 月 17 日至 2020 年 6 月 7 日(包括首尾兩日)，有關消費獎賞換領及抽獎必須在推廣期內進行。
2. 換領地點：太古城中心二樓顧客服務處  
換領日期及時間：2020 年 4 月 17 日至 6 月 7 日 (11am - 8pm)
3. 太古城中心各商戶之職員均不可代顧客賺取「好賞 fun 章」、參加換領及抽獎，以示公允。
4. 太古地產管理有限公司及參與商戶有權隨時終止、更改或修訂各項換領活動而毋須事先通知 (抽獎除外)。
5. 若有任何爭議，太古地產管理有限公司及參與商戶保留最終決定權。
6. 中文譯本與英文本意如有不合或爭議之處，應以英文之解釋為據。

## 領取「好賞 Shopping 紀錄卡」：

7. 顧客於 2020 年 4 月 17 日至 6 月 7 日期間，包括首尾兩日（下稱推廣期），前往二樓顧客服務處，登記並訂閱太古城中心電子報即可領取「好賞 Shopping 紀錄卡」一張。
8. 每人每次登記只限領取「好賞 Shopping 紀錄卡」一張，紀錄卡不可轉讓予他人使用，如遺失或損毀，將不獲補發。
9. 參加者須年滿十八歲。
10. 所收集到的個人資料只供太古城中心市場及推廣部作是次活動之聯絡及核實用途，所有資料會絕對保密。在得到顧客的同意下，聯絡資料亦會用作日後傳送推廣訊息及資料予顧客之用途。

## 賺取「好賞 fun 章」：

11. 顧客於推廣期於太古城中心以單次電子貨幣消費滿 HK\$300 或以上，可憑合資格之指定商戶收據（指定商戶不包括翠園、潮庭、菲力偉女子健美中心、挑戰者及旅行社），於消費當日起 14 日內 (消費當日作第一日計算) 憑相關有效電子消費單據以及機印收據，前往二樓顧客服務處，即可於「好賞 Shopping 紀錄卡」的第一部分「1+1 好賞優惠」（下稱「1+1 好賞優惠」），及第二部分「123 好賞幸運獎」（下稱「123 好賞幸運獎」），各賺取「好賞 fun 章」一個，於「1+1 好賞優惠」累積滿指定「好賞 fun 章」可換領指定商戶購物優惠券; 於「123 好賞幸運獎」累積滿三個「好賞 fun 章」並連成直線可參加 123 好賞幸運獎。
12. 每組有效電子消費單據以及機印收據最多可於「好賞 Shopping 紀錄卡」上賺取同一商戶類別的「好賞 fun 章」兩個，即顧客於「1+1 好賞優惠」所賺取的「好賞 fun 章」可同時累積到「123 好賞幸運獎」，惟該「好賞 fun 章」需屬同一商戶類別。每組發票只能被使用一次，收據上的金額不能分開計算作多次換領。

13. 「好賞 Shopping 紀錄卡」上的「好賞 fun 章」類別將根據太古城中心購物指南內的商戶類別作分類，若該商戶於購物指南內所屬的商戶類別多於一個，顧客可自行選擇其中一個類別賺取「好賞 fun 章」。
14. 顧客必須出示於消費當日起 14 日內 (消費當日作第一日計算) 的商戶機印收據正本及相關並金額相符之電子貨幣付款存根之正本方可賺取「好賞 fun 章」，「好賞 fun 章」有效期至 2020 年 6 月 7 日晚上 8 時。
15. 顧客不可合併兩張或以上的「好賞 Shopping 紀錄卡」換領獎品，顧客必須以同一張「好賞 Shopping 紀錄卡」上的「好賞 fun 賞」作換領方為有效。
16. 本推廣活動只接受電子貨幣消費，包括易辦事、信用卡、扣帳卡、八達通、銀聯卡、支付寶、微信支付、Apple Pay、Google Pay、Samsung Pay 或 Tap & Go。其他付款方式如現金、現金券、禮券、會員卡、禮品卡、儲值卡或入帳卡付款等恕不接受。
17. 本推廣活動不接受已取消、退款、偽造、欺騙或未誌帳的交易、手寫收據、單一信用卡收據、重印或影印收據、損毀收據，購買現金券、禮券、贈券、禮品卡、美國冒險樂園代幣及儲值卡之收據、餐飲食肆的婚宴與商業宴會之收據、繳費帳單收據及增值服務收據 (包括八達通、電訊服務)、會籍費用收據、學費收據 (包括 ABC Cooking Studio 及冰上皇宮溜冰學校)、購買郵票之收據、銀行所發出之收據及太古城中心停車場泊車費收據。
18. 合資格之消費金額為扣除收據上列明之所有商戶現金券、禮券、禮品卡、優惠、折扣；會員卡內之儲值金額並不當作電子貨幣交易。
19. 本推廣活動不接受戲院票尾。顧客必須憑戲院售票處發出之於消費當日起 14 日內 (消費當日作第一日計算) 以電子貨幣消費之機印收據正本換領「好賞 fun 章」。
20. 有效商戶電腦機印發票及電子貨幣付款存根必須為消費當日起 14 日內 (消費當日作第一日計算) 的收據之正本並須清楚印有日期、商戶名稱、消費項目及付款方式。逾期收據、收據副本、影印本、重印收據、分拆之單據及手寫收據恕不接受。
21. 太古地產管理有限公司有權複印及蓋印於顧客出示之電子貨幣付款存根及商戶機印發票以作換領「好賞 fun 章」記錄之用。如收據已被蓋上印章，太古城中心商戶有權拒絕相關交易之退款。如顧客進行任何退款後之總消費金額低於上述門檻，太古地產管理有限公司有權要求顧客退還已換領之獎品。
22. 太古地產管理有限公司職員有權要求顧客出示相關易辦事、信用卡、扣帳卡、八達通、銀聯卡、支付寶手機程式、微信支付手機程式、Apple Wallet、Google Pay 手機程式、Samsung Pay 手機程式及 Tap & Go 手機程式以便核對有關交易資料。

#### 第一部分「1+1 好賞優惠」：

23. 顧客於推廣期間，收集任何兩個不同商戶類別的「好賞 fun 章」，即可前往二樓顧客服務處換領指定商戶購物優惠券一份。
24. 每張「好賞 Shopping 紀錄卡」最多可換領指定商戶購物優惠券一份，優惠券款式為隨機分發，恕不能選擇。

25. 已換領指定商戶購物優惠券之「好賞 Shopping 紀錄卡」將被劃掉以作記錄之用。
26. 所有商戶購物優惠券不可退款或更換，並不可兌換成現金或其他服務或產品。
27. 所有優惠券受個別供應商的條款及細則約束，任何爭議概以有關供應商的最終決定為準。

## 第二部分「123 好賞幸運獎」：

28. 顧客於推廣期間，集齊相應商戶類別的「好賞 fun 章」並於「好賞 Shopping 紀錄卡」上的九宮格連成直、橫或斜三個相連「好賞 fun 章」，即可前往二樓顧客服務處參加「123 好賞幸運獎」一次。
29. 集齊「好賞 Shopping 紀錄卡」九宮格上的三個相連「好賞 fun 章」可參加「123 好賞幸運獎」一次，顧客最多可集齊八組相連「好賞 fun 章」，即最多可參加「123 好賞幸運獎」八次。
30. 已參加「123 好賞幸運獎」之「好賞 Shopping 紀錄卡」將被蓋印以作記錄之用。
31. 所有獎品均由電腦隨機抽出，得獎者必須即時領取獎品，並須遵守個別獎品的得獎條款及細則。逾期領取作棄權論。
32. 太古城中心各商戶及管理處之僱員均可參加是次活動，並需受本條款及細則約束。太古城中心各商戶及管理處之僱員中獎機會與所有其他參加者均等。
33. 活動結束聲明將於 2020 年 6 月 8 日於星島日報及英文虎報刊登（聲明內容只公佈是次推廣活動已經正式結束）。
34. 獎品圖片只供參考，一切以實物為準。所有獎品不可退款或更換，並不可兌換成現金或其他服務或產品。
35. 太古地產管理有限公司不會承擔參加者於使用獎品時可能造成的損失或與有關獎品供應商的爭議所構成之任何責任。
36. 所有獎品受個別獎品供應商的條款及細則約束，任何爭議概以有關供應商的最終決定為準。

推廣生意的競賽牌照號碼：53231

## **DOUBLE SHOPPING REWARDS– TERMS & CONDITIONS:**

1. Promotion period is from 17 April to 7 June 2020 (both date inclusive). Sales transaction and reward redemption must fall within this period.
2. Redemption venue: Cityplaza, 2/F Customer Service Counter  
Redemption date and time: 17 April to 7 June 2020 (11am – 8pm)
3. Staff of Cityplaza tenants are not allowed to redeem rewards badges, participate in the redemption and lucky draw on behalf of their customers.
4. Swire Properties Management Limited and participating tenants reserve the right to end, modify, or revise the programme without prior notice. (Except lucky draw)
5. Swire Properties Management Limited and participating tenants reserve the right of final decision in the case of any dispute.
6. In the event of any discrepancy or inconsistency between the English and the Chinese versions of these terms and conditions, the English version shall prevail.

### **Double Shopping Rewards Game Card Redemption:**

7. From 17 April to 7 June 2020, both dates inclusive (hereafter, the promotion period), customers who register and subscribe to the Cityplaza e-Newsletter at the 2/F Customer Service Counter are entitled to redeem a Double Shopping Rewards game card.
8. Each customer can redeem a maximum of one (1) Double Shopping Rewards game card per registration, and this card is non-transferrable.
9. Participants must be at least 18 years old.
10. All personal data collected will only be used by Cityplaza Marketing & Promotions for purposes of contacting and verifying participants in this promotion. All information will be kept highly confidential. With the consent of the customer, the contact information will also be used for sending future promotional materials and information.

### **Reward Badge Collections:**

11. During the promotion period, customers who spend HK\$300 or more in a single electronic payment at designated merchants in Cityplaza (excluding Jade Garden, Chiuchow Garden, Phillip Wain, Challenger and travel agencies), and who present the valid machine-printed receipt and corresponding electronic payment slip at the 2/F Customer Service Counter within 14 days (inclusive) from the day of purchase, are entitled to redeem one reward badge for each of the Double Shopping Rewards game card's two parts, respectively Part 1:1+1 Rewards Combination (hereafter, 1+1 Rewards Combination) and Part 2:123 Rewards Lucky Draw (hereafter, 123 Rewards Lucky Draw). By collecting designated reward badge in 1+1 Rewards Combination, customers can redeem one set of merchant shopping coupons. By collecting 3 reward badges in a row on the card's tic-tac-toe grid, customers can redeem one entry in the 123 Rewards Lucky Draw.

12. Each valid machine-printed receipt and matching electronic payment sales slip can be used to collect up to two (2) reward badges – one for 1+1 Rewards Combination and one for 123 Rewards Lucky Draw, both in the same shopping category. Each receipt and sales slip can only be used once, and the amount on the receipt cannot be divided for multiple redemptions.
13. Reward badge classification on the Double Shopping Rewards game card is subject to the shopping categories in the Cityplaza shopping guide. If a shop belongs to more than one category in the guide, the customer can choose one category in which they earn their reward badges.
14. Customers can earn a reward badge by presenting their valid machine-printed receipt and matching electronic payment sales slip within 14 days (inclusive) from the day the purchase was made. The reward badge will be valid till 8pm, 7 June 2020.
15. Customers cannot combine two or more Double Shopping Rewards game card for redemption, only reward badges on the same game card will be valid for redemption.
16. This promotion only accepts electronic payments by EPS, credit card, debit card, Octopus card, UnionPay card, Alipay, WeChat Pay, Apple Pay, Google Pay, Samsung Pay or Tap & Go. Other modes of payment, including cash, cash coupons, gift vouchers, merchant membership cards, gift cards, and merchant stored-value cards and charge cards, will not be accepted.
17. The following will not be accepted for redemption purposes: cancelled, refunded, forged, fraudulent or unsettled transactions, handwritten receipts, standalone credit card receipts, reprinted or photocopied receipts, damaged receipts, purchases of cash coupons, gift vouchers, value cards, gift cards, and Jumpin Gym USA tokens and stored-value cards, receipts for wedding banquets, receipts for private or corporate functions at restaurant outlets, bill payments, value added to store-value cards (including Octopus and telecommunications services), membership fees, tuition fees (including ABC Cooking Studio & Ice Palace Skate School), stamp purchases, banks, and Cityplaza parking fees.
18. The spending amount eligible for redemption is the amount spent after all cash coupons, gift vouchers, gift cards, offers and discounts have been deducted. Payment by membership card credits is not eligible for redemption.
19. Movie ticket stubs will not be accepted for redemption purposes. To redeem a reward badge, customers must present the original machine-printed receipt within 14 days (inclusive) from the day of purchase for electronic payment issued by the cinema box office.
20. Each original machine-printed receipt must be redeemed within 14 days (inclusive) from the day of purchase, together with its corresponding original electronic payment slip, and must clearly indicate the date of issue, merchant's name, spending content, and payment method. Expired, duplicate, photocopied, re-printed, split and handwritten receipts will not be accepted.
21. Swire Properties Management Limited reserves the right to photocopy and stamp all electronic payment receipts and machine-printed receipts for its records. Cityplaza shops may reject any refund in cases where receipts have been stamped for redemption. Cityplaza reserves the right to request that customers return redeemed gifts if the required spending threshold is not met after such a refund.

22. Swire Properties Management Limited staff reserve the right to require customers to present the EPS card, credit card, debit card, Octopus card, UnionPay card, or mobile application used to settle the payment, including Alipay, WeChat Pay, Apple Pay, Google Pay, Samsung Pay and Tap & Go, to verify the corresponding payment records.

**Part 1: 1+1 Rewards Combination:**

23. During the promotion period, customers who collect two reward badges across any two different tenant categories entitled to redeem one set of merchant shopping coupons at the 2/F Customer Service Counter.
24. Each Double Shopping Rewards game card can redeem a maximum of one (1) sets of coupons, different types of coupon will be random distributed and cannot be chosen.
25. Double Shopping Rewards game cards that have been used to redeem merchant shopping coupons will be crossed out as a record of participation.
26. Merchant shopping coupons are non-refundable, non-exchangeable and cannot be exchanged for cash or other services or products.
27. All coupons are subject to the terms and conditions of the participating merchants. In case of any dispute, the decision of the relevant merchants shall be final.

**Part 2: 123 Rewards Lucky Draw:**

28. During the promotion period, customers who collect reward badges and connect 3 corresponding reward badges in a horizontal, vertical or diagonal tic-tac-toe row on the Double Shopping Rewards game card can redeem one entry in the 123 Rewards Lucky Draw at the 2/F Customer Service Counter.
29. Shoppers who collect three corresponding reward badges in a row on the tic-tac-toe Double Shopping Rewards game card are entitled to one play in the 123 Rewards Lucky Draw. Customers can collect a maximum of 8 rows of reward badges, and participate a maximum of 8 times in the lucky draw.
30. Double Shopping Rewards game card that have been used to participate in the 123 Rewards Lucky Draw will be crossed out as a record of participation.
31. All prizes will be randomly selected by computer programme. Winners must collect their prizes instantly and comply with their prize's individual terms and conditions. Late redemptions will be forfeited.
32. Staff of Cityplaza tenants and Cityplaza Management Office are entitled to participate in this promotion. Terms and conditions apply, and their chances to win are the same as those of all other participants.
33. The promotion's completion will be announced on 8 June 2020 in Sing Tao Daily and The Standard. (The announcement will follow these lines – "The activity has been successfully completed.")
34. Images of gifts are for reference only. Gifts are non-refundable, non-exchangeable and cannot be exchanged for cash or other services or products.
35. Swire Properties Management Limited shall not be held accountable for any loss suffered by customers during the usage of the prizes, or for any disputes between customers and suppliers.

36. All prizes are subject to the terms and conditions of the participating merchants. In the case of any dispute, the decision of the relevant merchants shall be final.

Trade Promotion Competition Licence No.: 53231